

ČESKÁ TECHNICKÁ NORMA

ICS 01.040.77; 77.150.60

Září

2003

	Olovo a slitiny olova - Odpady - Termíny a definice	ČSN EN 14057 42 1377
--	--------------------------------------------------------	--------------------------------

Lead and lead alloys - Scraps - Terms and definitions

Plomb et alliages de plomb - Scrappes (matières premières de recyclage) - Termes et définitions

Blei und Bleilegierungen - Schrotte - Begriffe

Tato norma je českou verzí evropské normy EN 14057:2003. Evropská norma EN 14057:2003 má status české technické normy.

This standard is the Czech version of the European Standard EN 14057:2003. The European Standard EN 14057:2003 has the status of a Czech Standard.

© Český normalizační institut,
2003

Podle zákona č. 22/1997 Sb. smějí být české technické normy rozmnožovány
a rozšiřovány jen se souhlasem Českého normalizačního institutu.

68320

Strana 2

Národní předmluva

Citované normy

EN 12659 zavedena v ČSN EN 12659 (42 1370) Olovo a slitiny olova - Olovo

EN 12548 zavedena v ČSN EN 12548 (42 1374) Olovo a slitiny olova - Slitiny olova v ingotech na plášť elektrických kabelů a kabelové spojky

EN 12588 zavedena v ČSN EN 12588 (42 1351) Olovo a slitiny olova - Válcované plechy z olova pro stavebnictví

EN 13086 zavedena v ČSN EN 13086 (42 1373) Olovo a slitiny olova - Oxidy olova

Upozornění na národní přílohu

Do této normy byla doplněna národní příloha NA (informativní), která obsahuje slovník sestavený podle českých termínů.

Vypracování normy

Zpracovatel: VÚK Panenské Břežany, s. r. o., Panenské Břežany, IČO 25604716, Ing. Miloslav Smetana

Pracovník Českého normalizačního institutu: Ing. Jana Čížková

Strana 3

EVROPSKÁ NORMA	EN 14057
EUROPEAN STANDARD	Leden 2003
NORME EUROPÉENNE	
EUROPÄISCHE NORM	

ICS 01.040.77; 77.150.60

Olovo a slitiny olova - Odpady - Termíny a definice
Lead and lead alloys - Scraps - Terms and definitions

Plomb et alliages de plomb - Scrappes Blei und Bleilegierungen - Schrotte - Begriffe
(matières
premières de recyclage) - Termes et
définitions

Tato evropská norma byla schválena CEN 2002-11-18.

Členové CEN jsou povinni splnit Vnitřní předpisy CEN/CENELEC, v nichž jsou stanoveny podmínky, za kterých se musí této evropské normě bez jakýchkoliv modifikací dát status národní normy. Aktualizované seznamy a bibliografické citace týkající se těchto národních norem lze obdržet na vyžádání v Řídicím centru nebo u kteréhokoliv člena CEN.

Tato evropská norma existuje ve třech oficiálních verzích (anglické, francouzské, německé). Verze v každém jiném jazyce přeložená členem CEN do jeho vlastního jazyka, za kterou zodpovídá a kterou notifikuje Řídicímu centru, má stejný status jako oficiální verze.

Členy CEN jsou národní normalizační orgány Belgie, České republiky, Dánska, Finska, Francie, Irska, Islandu, Itálie, Lucemburska, Maďarska, Malty, Německa, Nizozemska, Norska, Portugalska, Rakouska, Řecka, Slovenska, Spojeného království, Španělska, Švédsko a Švýcarska.

CEN

**Evropský výbor pro normalizaci
European Committee for Standardization
Comité Européen de Normalisation
Europäisches Komitee für Normung**

Řídicí centrum: rue de Stassart 36, B-1050 Brusel

© 2003 CEN. Veškerá práva pro využití v jakékoli formě a jakýmikoli prostředky

Ref.

č. EN 14057:2003 E

jsou celosvětově vyhrazena národním členům CEN.

Strana 4

Obsah

Strana

Předmluva

.....
..... 5

1 Předmět
normy

.....
..... 6

2 Normativní
odkazy

.....
..... 6

3 Termíny a
definice

.....
..... 6

4
Slovník

.....
..... 10

4.1 Slovník sestavený podle anglických
termínů..... 11

4.2 Slovník sestavený podle francouzských
termínů..... 13

4.3 Slovník sestavený podle německých
termínů..... 15

Předmluva

Tento dokument (EN 14057:2003) byl vypracován technickou komisí CEN/TC 306 „Olovo a slitiny olova“ se sekretariátem v AFNOR.

Této evropské normě je nutno nejpozději do července 2003 dát status národní normy, a to buď vydáním identického textu, nebo schválením k přímému používání, a národní normy, které jsou s ní v rozporu, je nutno zrušit nejpozději do července 2003.

Podle Vnitřních předpisů CEN/CENELEC jsou tuto evropskou normu povinny zavést národní normalizační organizace následujících zemí: Belgie, České republiky, Dánska, Finska, Francie, Irsko, Islandu, Itálie, Lucemburska, Malty, Německo, Nizozemska, Norsko, Portugalsko, Rakousko, Řecko, Spojeného království, Španělsko, Švédsko a Švýcarsko.

1 Předmět normy

Tato evropská norma definuje zvláštní termíny, které jsou užitečné pro komunikaci mezi výrobcem olova a jeho odběrateli, vztahující se k odpadu z olova a slitin olova.

Norma také obsahuje jasnou terminologii a zařazení těchto materiálů, nových a použitých, získaných z výrobků a procesů. Nejsou uvedeny odkazy na obchodní termíny obchodních smluv a podmínek takové jako sběr, vážení, lodní přeprava, přejímání a požadavky, nebo na technické hodnoty jako jsou obsah olova a slitinových prvků, analytické a fyzikální vlastnosti jako jsou velikost a hmotnost. V normě nejsou uvedeny odkazy na právní předpisy z oblasti životního prostředí, ochrany zdraví a bezpečnosti. Slovník (viz kapitola 4) obsahuje všechny termíny, které jsou definovány v této normě a jejich překlady do francouzštiny a němčiny v abecedním pořadí.

-- Vynechaný text --